

CENTRO EUROPA '01
Associazione Sportiva Dilettantistica
Via Severino Doppi 18
10095 Grugliasco - Torino
C.F. 976 229 500 18

Presidente / Coord 2
Mantovano / Sport

Cressone
R



Città di Torino - AOO: 069-20
Cir. C. 2 - Santa Rita - Mikroton Nord-Sud
Pubblicato del 23 FEB. 2017
N. 2440 T. 7 C. 70 F. 2

Al Presidente della Circostrizione
CIRCOSCRIZIONE 2.

ISTANZA DI CONTRIBUTO PER IL PROGETTO

INSERIMENTO DISABILI IN ATTIVITA

(inserire titolo)

NATATORIE

ai sensi del "Regolamento sulle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici" n. 373,
approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2014 06210/49
(<http://www.comune.torino.it/regolamenti/373/373.htm>)

Il/la sottoscritto/a DAYANIS GARCIA
consapevole delle sanzioni penali nonché della conseguente decadenza dal beneficio nel caso di
dichiarazioni non veritiere e falsità negli atti, ai sensi degli artt. 75 e 76 D.P.R. 445 del 28/12/2000

DICHIARA

AI SENSI DEGLI ARTT. 46 E 47 DEL D.P.R. 445 DEL 28/12/2000

di essere nata a _____

di essere residente in _____

C.F. _____

di essere Presidente/Rappresentante dell'Associazione CENTRO EUROPA '01 A.S.D.

con sede in GRUGLIASCO in via SEVERINO DOPPI 18

Codice fiscale/ Partita IVA 97622950018 telefono 333/1617403

di autorizzare eventuali comunicazioni all'indirizzo di posta elettronica
centroeuropa01@virgilio.it

DICHIARA INOLTRE CHE L'ASSOCIAZIONE/ENTE/COMITATO/ETC:

si è costituita in data 28/02/2002 con atto pubblico/scrittura privata autenticata/scrittura
privata registrata UFFICIO REGISTRO DELLE ENTRATE DI TORINO 2 IL 28/02/2002 ATTO
COSTITUTIVO E STATUTO REGISTRATI IL 28/02/2002 N. 2004 - RIVOLI 30/05/2005 N.
2394 (MODIFICA) - ULTIMA REGISTRAZIONE 26/05/2009 N. 12120

è iscritta nel Registro Comunale delle Associazioni dal

CENTRO EUROPA '01
Associazione Sportiva Dilettantistica
Via Severino Doppi 18
10095 Grugliasco - Torino
C.F. 976 229 500 18

_____ MECC. 0603360/01 DEL 27/04/2006 _____

OPPURE

ha provveduto in data..... a inoltrare richieste a di iscrizione al suddetto registro;

OPPURE

NON rientra tra i soggetti obbligati all'iscrizione nel suddetto registro in quanto trattasi di.....

non ha finalità di lucro;

nell'ambito del progetto non recupera l'IVA pagata ai fornitori

ai sensi dell'art. 86 comma 2 dello Statuto della Città di Torino, non svolge attività commerciale preminente rispetto ai fini sociali e che in tal caso non c'è comunque recupero dell'IVA sulle fatture pagate ai fornitori;

non costituisce articolazione di partiti politici;

non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;

NON ha effettuato altre richieste di finanziamento ad altre Direzioni e/o Servizi del Comune di Torino, ad altre Circoscrizioni, ad altri Enti Pubblici, Istituti di credito, Fondazioni, imprese private per la medesima iniziativa;

OPPURE

ha effettuato altre richieste di finanziamento per la medesima iniziativa a:

..... per un importo di Euro.....

..... per un importo di Euro.....

..... per un importo di Euro.....

Il progetto non prevede la partecipazione di partiti politici;

realizzerà il progetto in misura prevalente

è soggetto alla ritenuta IRES del 4% prevista dall'art. 28 del D.P.R. 600/73 e s.m.i.;

OPPURE

NON è soggetto alla ritenuta IRES del 4% prevista dall'art. 28 del D.P.R. 600/73 e s.m.i

NON è soggetta all'obbligo di contribuzione ex-ENPALS;

OPPURE

è soggetta all'obbligo di contribuzione ex-ENPALS e **NON** si è resa inadempiente agli obblighi assicurativi di legge

CENTRO EUROPA '01
Associazione Sportiva Dilettantistica
Via Severino Doppi 18
10095 Grugliasco - Torino
C.F. 976 229 500 18

- svolgerà le attività in assenza di barriere architettoniche o con l'impegno di fornire assistenza alle persone svantaggiate al fine di favorirne la partecipazione;
- realizzerà le attività conformemente al progetto presentato indipendentemente dall'entità del contributo concesso;
- ha letto, conosce e accetta tutte le disposizioni, nessuna esclusa, contenute nel Regolamento della Città di Torino n. 373 sopra indicato, nonché nella "Nota informativa sull'erogazione dei contributi" e nella "Scheda progetto" entrambe pubblicate sul sito Internet della Circoscrizione;
- tutti gli oneri, i rischi di gestione e le responsabilità inerenti l'attività per la quale viene richiesto il contributo sono a carico del richiedente, intendendosi la Circoscrizione esonerata da qualsiasi genere di responsabilità;
- in particolare, è a conoscenza ed accetta che:
 - qualora in sede di presentazione del consuntivo, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale prevista nella deliberazione di approvazione del contributo;
 - il contributo sarà totalmente o parzialmente revocato con il recupero della somma eventualmente già liquidata qualora il progetto/iniziativa/manifestazione sia realizzato in tempi diversi o in misura difforme, anche in relazione all'assenza di barriere architettoniche o alla mancata assistenza alle persone svantaggiate;
 - la mancata presentazione del rendiconto entro 4 (quattro) mesi dal termine del progetto può costituire motivo di revoca del contributo concesso

SI IMPEGNA

- a richiedere, in tempo utile, agli enti competenti tutte le autorizzazioni di legge necessarie per lo svolgimento dell'iniziativa;
- a concordare con la Circoscrizione ogni forma di pubblicizzazione dell'iniziativa, compreso l'utilizzo del Logo circoscrizionale che dovrà comunque essere accompagnato dal Logo della Città di Torino;
- a provvedere, laddove necessario, alla pulizia e al ripristino delle aree di svolgimento del progetto/attività/manifestazione;
- a presentare, entro 4 (quattro) mesi dal termine del progetto/evento/manifestazione dettagliato rendiconto delle spese sostenute e delle entrate percepite, la relativa documentazione in originale e fotocopia nonché relazione finale sul svolgimento del progetto/attività;

CHIEDE PERTANTO

- l'erogazione di un contributo di euro 1580
(massimo 80% della spesa dedotte le entrate e i finanziamenti/contributi)
- a parziale copertura delle spese per la realizzazione dell'iniziativa denominata Inserimento disabili meglio descritta nel progetto allegato (all. 1), che si svolgerà il/dal 03/17 al 20/12/2017
- presso Piscina "E13"

Si allegano:

- progetto dettagliato
- scheda sintetica del progetto redatta come da facsimile allegato
- dichiarazione ai sensi dell'art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 e s.m.i. - Conversione in legge del decreto-legge 31 maggio 2010, n. 78
- breve curriculum ;
- copia dello Statuto e dell'Atto costitutivo e/o successive modifiche (qualora non sia già stato depositato)
- copia fotostatica del documento di identità del Presidente/Legale Rappresentante.

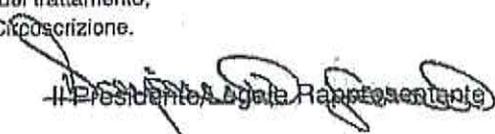
Data 20/02/17


Il Presidente/Legale Rappresentante

Informativa ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali).

In osservanza a quanto disposto dall'art. 13 del D. Lgs 30/06/2003 n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), il sottoscritto è consapevole che la Città di Torino, in qualità di titolare del trattamento dei dati personali, fornisce le seguenti informazioni:

1. il trattamento dei Suoi dati è finalizzato alla liquidazione del contributo finanziato; potranno inoltre essere utilizzati per il perseguimento dei fini istituzionali relativamente a iniziative rivolte alla cittadinanza;
2. il trattamento sarà effettuato da soggetti appositamente incaricati, con procedure anche informatiche, in grado di tutelare e garantire la riservatezza dei dati forniti, nei modi e nei limiti necessari per perseguire le predette finalità;
3. il conferimento dei dati è necessario per la liquidazione del contributo richiesto, pertanto la mancata indicazione comporta l'impossibilità di concedere il contributo stesso;
4. i dati forniti possono essere trattati dal responsabile e dagli incaricati;
5. i dati stessi non saranno comunicati a terzi;
6. i dati forniti saranno trasmessi agli uffici competenti;
7. gli interessati potranno avvalersi dei diritti di cui all'art. 7 del citato Codice e in particolare del diritto di ottenere la conferma del trattamento dei propri dati personali, di chiedere la rettifica, l'aggiornamento e la cancellazione, se incompleti, erronei o raccolti in violazione della legge, nonché di opporsi al loro trattamento per motivi legittimi, rivolgendo le richieste al Responsabile del trattamento;
8. il Responsabile del trattamento dei dati è il Direttore della Circonscrizione.


Il Presidente/Legale Rappresentante

CENTRO EUROPA '01 A.S.D.
Via Severino Cappa 18
10095 GRUGLIASCO (TORINO)
C.F. 976 229 500 18 P. IVA 088 200 100 18

DICHIARAZIONE AI SENSI DELL'ART. 6 COMMA 2 DEL D.L. N. 78
CONVERTITO IN LEGGE 122/2010 E S.M.I.

Il/la sottoscritto/a DAYANIS GARCIA
Presidente/Rappresentante dell'Associazione CENTRO EUROPA '01 ASD

consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità degli atti, richiamata dall'art. 75 e 76 del D.P.R. 445 del 28/12/2000, al fine di ricevere un contributo gravante sulle finanze pubbliche, dichiara che:

(indicare solo una delle seguenti dichiarazioni)

la suddetta Associazione si attiene a quanto disposto dall'art. 6 comma 2 del Decreto Legge n. 78 convertito nella Legge 122/2010;

oppure

che il Decreto Legge n. 78, art. 6 comma 2, convertito nella Legge 122/2010 non si applica alla suddetta Associazione in quanto:¹

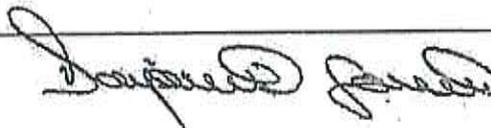
- Ente previsto nominalmente dal D. Lgs. n. 300 del 1999 e dal D. Lgs. 165 del 2001
- Università
- Ente e fondazione di ricerca e organismo equiparato
- Camera di Commercio
- Ente del Servizio Sanitario Nazionale
- Ente indicato nella tabella C della legge finanziaria
- Ente previdenziale ed assistenziale nazionale
- ONLUS
- Associazione di promozione sociale
- Ente pubblico economico individuato con decreto del Ministero dell'Economia e delle Finanze su proposta del Ministero vigilante
- Società

DICHIARA INOLTRE

che in caso di modifiche/variazioni di quanto sopra attestato darà immediata comunicazione alla Circoscrizione.

CENTRO EUROPA '01 A.S.D.
Via Severino Cappa 18
10095 GRUGLIASCO (TORINO)
C.F. 976 229 500 18 P. IVA 088 200 100 18

Timbro e firma del Legale Rappresentante



¹ Solo in caso di spunta della seconda voce "(...) non si applica all'Associazione" specificare una delle categorie riportate.



CENTRO EUROPA '01
Associazione Sportiva Dilettantistica
Via Severino Doppi 18
10095 Grugliasco - Torino
C.F. 976 229 500 18

La scheda, sottoscritta dal Legale Rappresentante, deve riportare le seguenti informazioni:

TITOLO DEL PROGETTO	<u>INSERIMENTO PORTATORI DI HANDICAP IN ATTIVITA'</u> <u>NATATORIE</u>
SINTETICA DESCRIZIONE DI OBIETTIVI E CONTENUTI	<p>Ogni persona diversamente abile ha diritto ad avere occasioni per rivivere situazioni che contribuiscano a sviluppare le proprie potenzialità, la Piscina può essere una valida opportunità in tal senso.</p> <p>È importante però che chi si occupa del diversabile ne conosca le problematiche e le sappia affrontare; la nostra associazione è in grado di assicurare istruttori specializzati che hanno esperienza in merito e che sappiano lavorare in equipe con i genitori, gli educatori, attuando così le cosiddette "sinergia di forze", ponendosi obiettivi comuni e programmando le metodologie migliori per ottenere risultati ottimali.</p> <p>Per ogni soggetto verrà compilato un piano di lavoro con:</p> <ul style="list-style-type: none">- informazioni tratte dai genitori o dai servizi di quartiere (equipe, assistenza sociale, educatori)- tipologia dell'handicap e potenzialità da sviluppare- obiettivi previsti- verifica finale- eventuali osservazioni <p>tutto questo sarà vincolato alla disponibilità di coloro che seguono il soggetto nell'ottica di realizzare il "progetto di vita".</p> <p>Ci si propone di:</p> <ul style="list-style-type: none">- proporre l'attività nella piscina E 13 nel territorio della Circostrizione 10, fornendo gli istruttori.1) Periodicamente verranno effettuate verifiche sulla base delle quali programmare i successivi obiettivi ed esaminare i miglioramenti o le difficoltà incontrate. <p style="text-align: center;">OBIETTIVI</p> <p>OBIETTIVI GENERALI validi per l'attività in piscina</p> <ol style="list-style-type: none">a) percepire l'esperienza motoria come evento socializzanteb) conoscere il proprio corpoc) acquisire o migliorare le capacità di coordinazione generaled) acquisire o migliorare l'organizzazione spazio - temporalee) acquisire o migliorare le capacità percettivef) migliorare le proprie capacità di equilibrio <p>OBIETTIVI SPECIFICI</p> <p>A) socializzare</p> <ol style="list-style-type: none">1) favorire il contatto con l'ambiente della piscina2) favorire il contatto con gli istruttori3) favorire il contatto con i compagni condividendo un'esperienza piacevole e motivante4) accettare le consegne dell'istruttore cercando di memorizzarle e tradurle in movimento5) collaborare con istruttori e compagni6) imparare a rispettare determinate regole condivise da tutti <p>B) conoscere il proprio corpo</p> <ol style="list-style-type: none">1) vivere le parti del proprio corpo (contraendo e rilassando la muscolatura)2) sentirsi un corpo totalitario (percezione corporea che accresce il senso di autostima)3) riconoscere le parti su se stesso e sugli altri



CENTRO EUROPA '01

Associazione Sportiva Dilettantistica

Via Severino Doppi 18

10095 Grugliasco – Torino

C.F. 976 229 500 18

	<p>C) capacità di coordinazione generale</p> <ol style="list-style-type: none">1) migliorare o acquisire capacità di coordinazione oculo – motoria mimico – gestuale senso – motoria ideo – motoria <p>D) organizzazione spazio temporale</p> <ol style="list-style-type: none">1) favorire o migliorare l'acquisizione di alcuni concetti tipologici (sopra, sotto, davanti, dietro)2) sviluppare le capacità di lateralizzazione <p>E) capacità percettive</p> <ol style="list-style-type: none">1) visive2) uditive3) tattili <p>F) capacità di equilibrio</p> <p>migliorare le capacità di equilibrio sia dinamico che statico. È anche da sottolineare il momento rilassante in cui proiettare e scaricare stress e frustrazioni (momento liberatorio).</p>
DESTINATARI	<p>I destinatari dell'iniziativa sono portatori di handicap residenti nella Circonscrizione 2. Il rapporto istruttore disabile è 1:1- 1:3, durante le ore pomeridiane dove sono previsti gli inserimenti, salvo diversa richiesta. Fascia di età dai 3 anni in poi.</p>
TEMPI	<p>Indicazione:</p> <ul style="list-style-type: none">- 06/03/2017;;- CHIUSURE FESTIVITA' COME DA CALENDARIO SCOLASTICO- TERMINE 31/05/2017- INIZIO 2/10/2017- TERMINE 22/12/2017 <p>N. 24 INCONTRI – UNA VOLTA ALLA SETTIMANA</p>
LUOGO	<p>PISCINA E13 – STRADA CASTELLO DI MIRAFIORI PISCINA GAIDANO – VIA MODIGLIANI 25 – TORINO</p>
	<p>A DISPOSIZIONI BRACCIOLI, SALVAGENTI, TAVOLETTE, MATERASSINI E GIOCHI</p>



CENTRO EUROPA '01
Associazione Sportiva Dilettantistica
Via Severino Doppi 18
10095 Grugliasco - Torino
C.F. 976 229 500 18

MATERIALE	LUDICI
ALTRI SOGGETTI COINVOLTI	ANTONELLA GUGLIELMETTI , maestro di salvamento , istruttore di nuoto , esperienza pluriennale ERIKA LA MARCA: brevetto da assistente bagnante, attestato istruttore di nuoto , esperienza pluriennale DEBORA GIACOMELLO. brevetto da assistente bagnante, attestato istruttore di nuoto , esperienza pluriennale OTTAVIO TUSSELLINO : maestro di salvamento , istruttore di nuoto , esperienza pluriennale MOLLO CAROLA : esperienza pluriennale, in possesso di brevetto assistente bagnante ANDREA TERZI: esperienza pluriennale , in possesso di brevetto di istruttore di nuoto, brevetto di salvamento. Compensi art. 67, comma 1 , lettera M, TUIR
REFERENTE	MOLLO CAROLA - 333/1617403 - centroeuropa01@virgilio.it

CENTRO EUROPA '01 A.S.D.
10095 GRUGLIASCO (TORINO)
C.F. 976 229 500 18 P. IVA 088 200 100 18

PROGETTO "INSERIMENTO DISABILI"
PREVENTIVO DI SPESA

Predisporre dettagliato preventivo del progetto con indicazione delle voci di costo riferite al progetto, delle eventuali entrate presunte e degli eventuali altri contributi/finanziamenti richiesti (diversi dal contributo circoscrizionale e dalla quota a carico dell'ente richiedente).

Le voci indicate nei prospetti sotto riportati sono a titolo esemplificativo.

A) PREVENTIVO SPESE

COSTI DIRETTI (esempi)	IMPORTO
Personale interno o esterno (ISTRUTTORE) N. 5 istruttori x 24 lezioni x € 14.00	€ 1680.00
Prestazioni d'opera occasionali	€
Compensi artisti, ospiti, relatori	€
Spese di trasferta (viaggio, vitto, alloggio)	€
Noleggio attrezzature, locazione locali	€
Materiale di consumo	
Pubblicità	€
Pulizia piscina	€ 100.00
SIAE	€
Altro (da dettagliare)	
COSTI INDIRETTI non superiori al 10% del preventivo totale e calcolati pro quota	IMPORTO
Assicurazioni	€
Utenze: luce, acqua, gas	€
Riscaldamento e condizionamento	€ 50.00
spese postali, telefoniche, collegamenti telematici, accessi banche dati	€
licenza d'uso software	€
segreteria, amministrazione	€ 200.00
materiale di cancelleria e di consumo	€ 70.00
TOTALE SPESE	€ 2100.00

B) EVENTUALE AMMORTAMENTO UTILIZZO BENI MOBILI E IMMOBILI DI PROPRIETA'

Descrizione del bene	Motivo utilizzo	Costo acquisto	% ammortamento	Giorni utilizzo	% uso progetto	importo
						€
						€
						€
TOTALE						€

C) EVENTUALI ATTIVITA' VOLONTARIE DEI PROPRI ASSOCIATI

n. volontari previsti	Tipo di attività	Ore da effettuare	Costo orario	Importo
TOTALE				
TOTALE A + B + C				

PREVENTIVO ENTRATE (se previste)

Tipologia d'entrata (esempi)	IMPORTO
Vendita biglietti al lordo SIAE	
Quote iscrizioni	
Altre entrate (specificare la tipologia)	
TOTALE ENTRATE	00000000

ELENCO ULTERIORI CONTRIBUTI/FINANZIAMENTI RICHIESTI (se previsti)
(diversi dal contributo della Circoscrizione 2 e dalla quota a carico dell'ente richiedente)

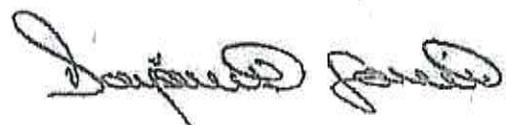
Tipologia di contributo/finanziamento (esempi)	IMPORTO
Contributi da altre Circoscrizioni	
Contributi da altri Settori Comunali	
Contributi da altri Enti pubblici	
Contributi da Enti privati	
Altri finanziamenti (specificare soggetto erogante)	
TOTALE CONTRIBUTI/FINANZIAMENTI	00000000

Data 20/2/17

Il Presidente/Legale Rappresentante
CENTRO EUROPA '01 A.S.D.

Via ... 18
10055 BRUGLIASSO (TORINO)

C.F. 976 229 500 18 P. IVA 058 200 100 18





CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE DUE

SANTA RITA - MIRAFIORI NORD - MIRAFIORI SUD

SPAZIO RISERVATO AL PROTOCOLLO

Data _____

Prot. _____

Verifica istanza e documentazione
Data e sigla _____
Inserito in prospetto di _____
Sigla _____

SPAZIO RISERVATO ALL'UFFICIO

MARCA
DA
BOLLO

RICHIESTA UTILIZZO IMPIANTI SPORTIVI

ATTIVITA' CONTINUATIVA

ATTIVITA' OCCASIONALE

MANIFESTAZIONI/PARTITE

(compilare in stampatello)

Il sottoscritto DAYANIS GARCIA ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000, consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni mendaci e falsità negli atti, previste dall'art. 76 del D.P.R. 445/2000

DICHIARA

di essere nato/a il _____

residente in _____ cap _____

10095

Tel. Rete fissa _____ cellulare 3331617403 _____

e-mail centroeuropa01@virgilio.it fax _____

di essere Presidente/Legale Rappresentante della

Scuola _____

Federazione Sportiva _____

Associazione Sportiva CENTRO EUROPA '01 A.S.D. affiliata a ACSI _____

Società Sportiva _____ non a scopo di lucro a scopo di lucro

Altro _____ non a scopo di lucro a scopo di lucro

Con sede legale in GRUGLIASCO - TO via S. DOPPI 18 cap _____

Tel. 3331617403 fax _____ e-mail centroeuropa01@virgilio.it

C.F. 07022950018

P. IVA 02820090018

Il cui referente è il sig. MOLLO CAROLA tel. _____

CHIEDE

l'uso del seguente impianto (specificare il nome) PISCINA GAIDANO

PERIODO DAL: 01/03/2017 AL 22/12/2017

Tipologia di Sport e Utenti (anziani, adulti, giovani, bambini)	n. corsie (per la piscina)	n. settori (per palestre)	giorni	dalle ore	alle ore	Indicare se si tratta di: Allenamenti - Partite - Associativa - Agonismo - Manifestazioni
DISABILI	1		Lun/mart/merc/gio <i>(Lun Spina Tra questi)</i>	16.50/17.40 17.40/18.30		Associativa
Richiesta spazi in date e orari da concordarsi con la circoscrizione						

CHIEDE

l'uso del seguente impianto (specificare il nome)

PERIODO DAL: ___/___/20___ AL ___/___/20___

Tipologia di Sport e Utenti (anziani, adulti, giovani, bambini)	n. corsie (per la piscina)	n. settori (per palestre)	giorni	dalle ore	alle ore	Indicare se si tratta di: Allenamenti - Partite - Associativa - Agonismo - Manifestazioni

CHIEDE

l'uso del seguente impianto (specificare il nome)

PERIODO DAL: ___/___/20___ AL ___/___/20___

Tipologia di Sport e Utenti (anziani, adulti, giovani, bambini)	n. corsie (per la piscina)	n. settori (per palestre)	giorni	dalle ore	alle ore	Indicare se si tratta di: Allenamenti - Partite - Associativa - Agonismo - Manifestazioni

Se si è già svolta attività negli impianti della Circoscrizione indicare in media quanti utenti erano iscritti nei singoli corsi: ___ si abbiamo già effettuato attività presso piscina gaidano, n. 10/12 utenti per corsia ___

- si allega fotocopia del documento di identità
- per le richieste di gratuità o riduzione tariffaria si allega altresì progetto, curriculum, dichiarazione di cui alla Legge, N. 122 del 30/07/2010 e ultimo verbale del Consiglio Direttivo contenente le cariche sociali

*** Il sottoscritto chiede altresì l'esenzione dall'imposta di bollo:**

ai sensi del D.P.R. 26/10/1972 n. 642, allegato B, articolo 27 bis (organizzazioni non lucrative di utilità sociale - O.N.L.U.S. e Federazioni sportive e Enti di promozione sportiva riconosciuti dal C.O.N.I.)	ai sensi del D. Lgs. 4/12/1997 n. 460, art. 10, comma 8, le O.N.G. (di cui alla Legge 49/87).
ai sensi del D.P.R. 26/10/1972 n. 642, allegato B articolo 16 (Amministrazione dello Stato, Regioni, Province, Comuni loro Consorzi e Associazioni, Comunità montane);	ai sensi del D.Lgs. 4/12/1997 n. 460, art. 10 comma 8, le cooperative sociali (di cui alla Legge 381/91).
ai sensi del D.Lgs. 4/12/1997 n. 460, art. 10, comma 8, le associazioni/organismi di volontariato (di cui alla Legge 266/91) iscritti nei registri istituiti dalle Regioni	

Informativa ai sensi dell'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali)

In osservanza di quanto disposto dall'art. 13 del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), la Città di Torino, in qualità di Titolare del trattamento dei dati personali, fornisce le seguenti informazioni:

- Il trattamento dei Suoi dati personali è finalizzato unicamente all'assegnazione degli spazi sportivi da parte dell'ufficio Sport della Circoscrizione 2;
- Il trattamento sarà effettuato da soggetti appositamente incaricati, con l'utilizzo di procedure anche informatizzate, in grado di tutelare e garantire la riservatezza dei dati forniti, e nei modi e limiti necessari per perseguire le predette finalità;
- Il conferimento dei dati è necessario per lo svolgimento del suddetto servizio; pertanto la loro mancata indicazione comporta l'impossibilità di effettuare il servizio stesso;
- I dati forniti possono essere trattati dal Responsabile e dagli incaricati;
- I dati stessi potranno, inoltre, essere comunicati ai Dirigenti scolastici e ai gestori degli impianti sportivi convenzionati, ai fini dell'assegnazione delle strutture sportive;
- Gli interessati possono avvalersi dei diritti di cui all'articolo 7 del citato Codice e in particolare il diritto di ottenere la conferma del trattamento dei propri dati personali, di chiederne la rettifica, l'aggiornamento e la cancellazione, se incompleti, erronei o raccolti in violazione della legge, nonché di opporsi al loro trattamento per motivi legittimi, rivolgendo le richieste al Responsabile del trattamento;
- Responsabile del trattamento è il Direttore della Circoscrizione.

Torino _____

Il Legale Rappresentante

Ogni comunicazione relativa alle assegnazioni e al ritiro delle concessioni rientranti nel piano di utilizzo stagionale sarà contenuta esclusivamente nella nota informativa reperibile all'indirizzo:
<http://www.comune.torino.it/circ2/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/3257>



CITTA' DI TORINO - CIRCOSCRIZIONE 2
Via Guido Reni, 102 Tel. 011.01135232-34-15 - FAX 011.01135219
S.da Comunale di Mirafiori, 7 Tel 011 01135032-30-15 - FAX 011.01135019
ufficiosport02@comune.torino.it
sport19@comune.torino.it